

Evangeliska Røddin
Odense. Føroyska sendingin í frá Odense Radio hoyrist hvønn mikudag kl. 16.40, danska tíð, á FM 107,1 MHz.

Malta, Hirtshals

Sunnudag:
Kl. 11: Breyðbróting.
Sunnudagsskúlin byrjar aftur, tá skúlarnir byrja.
Kl. 18: Evangeliskur fundur.
Mikukvöld kl. 20: Bónar- og upphýggingarmoti.
Øll eru hjartaliga vælkomn til hesi móti. Eftir fundin bjóða vit ein drækkamunn.
Samkoman Malta í Hirtshals

Føroyahúsið

í Keypmannahavn
Vesterbrogade 17 A
1620 København V
Tlf. 31 23 15 87
Fax 31 23 15 18
Kunningartlf. 31 23 15 86,
sum sigur frá øllum tiltøkum.

Hvønn sunnumorgun kl. 10-12: Frikirkjan Jesus Center Kirke gudstænastu.
Hvønn sunnudag kl. 14: Sunnudagsskúli.
Hvønn sunnudag kl. 16: Frikirkjan Vineyard.
Annaðhvørt sunnukvöld kl. 19: Fótaðráðk dansar.

Hvønn mánadag: Brot úr Degi og viku kl. 16.30.
Hvønn týsdag er týsdagsdøgur kl. 17.30.
Bingo er annan hvønn týsdag fram til 28. apríl.

Mikudagin 1. apríl: Pallborðsfundur kl. 19.30, «Heimastýrislógini 50 ár». Lagt verður upp til orðaskifti um heimastýrislógina og eitt boð um hvørjar broytingar eiga at verða gjørdar í viðurskiftinum Føroya-Danmarkar millum. Við borðið sita Niels Bentzen, fyrr, ríkisumboðsmaður í Føroyum og nú statsamtsmaður í Roskilde, Jóannes N. Dalsgaard, lesandi, Jan Johannesen, cand. merc., og Lise Lyck, serkon í smálandabúskapi og politikki. Øssur Winther, bláðmaður, verður fundarleiðari.

Leygardagin 4. apríl verður ársveitslan hjá Ítróttarfelagnum Føroyar. Borðhald kl. 19, har borðreitt verður við stoktum lambskjøti, eplum, grønmeti og sós. Sherrytrifla og kaffi omaná. Felagssangur, skemt o.a. undir borðhaldinum. Dansur kl. 22.30 til 03.00, har Árhús Band spælir. Kotsnaður fyri alt kvöldið 175 kr. (við durasnaði, borðsnaði og eini øl/vatni). Teknið tykkum í Føroyahúsinum. Øll eru vælkomn til veitsluna.

Ráðgevingin: Tlf. 31 23 99 80, Fax 31 23 92 34 er opin mánadag, týsdag og hósdag kl. 11.30-15.30. Mikudag kl. 14-18.

MFS, Tlf./fax 33250210 Opíð mikudag og friggjadag kl. 16-18.

Oyggjaskeggi, tlf./fax 31232310.

Nærvarp Okkara, tlf. 31228401.

Skúlin, 53681757.

Føroyingafelagið í Aalborg

Lille Kongensgade 10B 9000 Aalborg
Tlf. 98 13 63 30
Húsið er opið:
Mánadag, mikudag og friggjadag frá kl. 17-19.
Leygardag frá kl. 22-03.
Føroysk bløð liggja frammi, friggjadag eisini Dagur og vika.
Hvønn sunnudag kl. 17 er kórvenjing í húsinum.
Hvønn týsdag er føroyskur skúli fyri børn á Herningevejskole.

Í hollini á Filstedstvejskole: Týskvöld og hóskvöld hondbóltsvenjing fyri menn og kvinnur. Friggjakvöld kl. 18-20 innandura fótbóltur.
Nærri boð um tiltøk og tíðir á tlf. 98 15 38 78.

Føroyingafelagið í Árhús

Vestergade 48D, 8000 Árhús C
Tlf./fax: 86-180604
Teldupostur: aarstova@teliamail.dk
Aarstova er opin mánadag kl. 16-18.
Friggjakvöld kl. 21-03, atgongumerkið fyri ikki limir 10 kr.
Fimleikur í Vorrevangsskúlanum hósdag kl. 18-19.
Flogbóltur í Frydenlundsskúlanum friggjadag kl. 16-18 og svimjing kl. 18-19.
Føroyskur skúli fyri børn leygardag, líka vikur, kl. 11-14.

Føroyingar í Noregi

Norsk-Føroysk Lag skipar javnan fyri tiltøkum fyri føroyingum og fólk við tilknýti til Føroyar. Tiltøkini verða hildin í Oslo, og nærri upplýsingar um tíð og stað fást við at venda sær til felagið á tlf. +4722674829.

Føroyska arbeiðið í Eliaskirkjuni

Møti er hvørt leygarkvöld kl. 19 í Eliaskirkjuni á Vesterbro Torv, Vesterbrogade 49. Inngongd undir stóru trappuni. 5 min. at ganga frá Hovendbanegården, 2 min. frá Føroyahúsinum. Bussarir 1, 6, 14, 16, 28 og 550S steða nærhendis. Øll eru vælkomn. Nærri fæst at vita frá Atla Rasmussen, tlf. 32 96 99 95, ella Øssuri Kjølbro, tlf. 36 77 38 20.

Sunnudagsskúli í Keypmannahavn

Sunnudagsskúli er hvønn sunnudag kl. 14 á Oyrasundskollegiinum, Dalslandsgade 8, og í Føroyahúsinum, Vesterbrogade 17A. Øll eru hjartaliga vælkomn. Nærri fæst at vita frá Jan Johannesen, tlf. 30 35 59 66.

Kristnastova Birmavej 36, København S, tlf. 31 55 18 09 / fax 31 58 61 49.
Friggjakvöldið kl. 20 er kristilgur fundur.

Sunnudagsskúlin kl. 11 er samkomufundur við breyðbróting og sunnudagsskúli kl. 12.30.

BBC WORLD

Mikudagur 1. apríl
0.00 World Headlines
0.05 USA Direct
0.30 Window on Europe
1.00 World News - Weather
1.30 Film '98: «Taranino Special»
2.00 World News - World Business Report - Asia Today - 24 Hours
3.00 World News - World Business Report - USA Direct
4.00 World News - World Business Report - Asia Today - 24 Hours
5.00 World News - Weather
5.30 Reporters
6.00 The World Today
7.30 HARDtalk
8.00 World News - Weather
8.30 Earth Report: «Australia»
9.00 World News - Weather
9.30 Reporters
10.00 World News - Weather
10.30 HARDtalk
11.00 World News - Weather
11.30 Film '98: «Taranino Special»
12.00 The World Today
13.00 Reporters
14.00 World News
14.15 World Business Report
14.30 The World Today
15.30 A Golfer's Travels: «Hawaii»
16.00 World News - Weather
16.30 HARDtalk
17.00 World News - Weather
17.30 Holiday
18.00 The World Today
19.30 HARDtalk
20.00 World News - Weather
20.30 The Money Programme
21.00 World News - Weather
21.00 World Business Report - Weather
21.30 Top Gear: «Geneva Motor Show»
22.00 World News
22.10 Europe Direct
23.00 World News - World Business Report - 24 Hours

Hósdagur 2. apríl
0.00 World Headlines
0.05 USA Direct
0.30 Reporters
1.00 World News - Weather
1.30 Holiday
2.00 World News - World Report - Asia Today - 24 Hours
3.00 World News - World Business Report - USA Direct
4.00 World News - World Business Report - Asia Today - 24 Hours
5.00 World News - Weather
5.30 The Money Programme
6.00 The World Today
7.30 HARDtalk
8.00 World News - Weather
8.30 Film '98: «Taranino Special»
9.00 World News - Weather
9.30 The Money Programme
10.00 World News
10.30 HARDtalk
11.00 World News - Weather
11.30 Holiday
12.00 The World Today

BBC PRIME

Mikudagur 1. apríl
0.00 The Birth of Calculus
0.30 Non-Euclidean Geometry
1.00 Paris and the New Mathematics
1.30 The Liberation of Algebra
2.00 Primary Science
4.00 Deutsch Plus 9-12
5.00 The Business Hour
6.00 The World Today
6.25 Prime Weather
6.30 Mortimer and Arabel
6.45 Blue Peter
7.10 Jossy's Giants: «The Gipton Romeos»
7.50 Ready, Steady, Cook
8.20 Kilroy
9.00 Style Challenge
9.30 EastEnders
10.00 Strathblair
10.50 Prime Weather
11.00 Real Rooms
11.25 Ready, Steady, Cook

11.55 Style Challenge
12.20 Changing Rooms
12.50 Kilroy
13.30 EastEnders
14.00 Strathblair
14.50 Prime Weather
15.00 Real Rooms
15.25 Mortimer and Arabel
15.40 Blue Peter
16.05 Jossy's Giants The Gipton Romeos
16.35 Masterchef 1996
17.00 World News
17.25 Prime Weather
17.30 Ready, Steady, Cook
18.00 EastEnders
18.30 Wild Harvest with Nick Nairn Shetland
19.00 Birds of a Feather Muesli
19.30 Chef! A Diploma of Miseries
20.00 Murder Most English: At Bertram's Hotel
21.00 World News - World Business Report
21.25 Prime Weather
21.30 Murder Most English: Mr Wakefield's Crusade
22.30 The Bookworm
23.00 Bergerac Winner Takes All
23.55 Prime Weather

Hósdagur 2. apríl
0.00 Building in Cells
0.30 Organelles and Origins
1.00 Biological Barriers
2.30 A Tale of Two Cells
2.00 Primary Science: «Teaching Today - Planet Earth - Can it change?»
4.00 Deutsch Plus 13-16
5.00 RCN Nursing update
6.00 The World Today
6.25 Prime Weather
6.30 Jackanory Gold: «The Prince who Hiccapped»
6:12
6.45 Actv 8 7-10
7.10 Out of Tune
7.45 Ready Steady Cook
8.15 Kilroy
9.00 Style Challenge
9.30 Wildlife: «The great Hedgehog Mystery»
10.00 Lovejoy: «The Price of Fish»
10.50 Prime Weather
10.55 Real Rooms
11.20 Ready Steady Cook
11.50 Style Challenge

EUROSPORT

Mikudagur 1. apríl
7.30 Speed Skating
8.30 Figure Skating
11.00 Football
12.30 Tennis
13.00 Equestrianism
14.00 Figure Skating
16.30 Motorsports
17.30 Football
19.00 Figure Skating - live
23.00 Motorsports
0.00 Motorcross
0.30 Liðugt

Hósdagur 2. apríl
7.30 Speed Skating
8.30 Figure Skating
11.00 Football
12.00 Motorsports

3

Mikudagur 1. apríl
5.20 Fyri børn
7.00 Fame
7.50 A-Team
8.45 Horton-sagaen (e)
9.35 Horton-sagaen
10.25 TV-shop
11.55 Pyramidan
12.25 Airwolf
13.20 Mork and Mindy
13.50 Simpsons
14.20 Magnum
15.15 Melrose Place
16.10 Ricki Lake
17.00 Tiðindi
17.30 Ein frálík barnagenta
18.00 Hvítar lygnir (e)

18.30 Hvítar lygnir
19.00 TV3 X-Press
19.30 Champions League fótbóltur
23.35 Nash Bridges
0.30 Crime Story
1.25 Cops
1.55 Liðugt

Hósdagur 2. apríl

5.20 Fyri børn
7.00 Fame
7.50 A-Team
8.45 Horton-sagaen (e)
9.35 Horton-sagaen
10.25 TV-shop
11.55 Pyramidan

SVF

Mikudagur 1. apríl
18.30 Viðtan
19.00 Mumi 15
19.30 Andin úr Australia 4:13
20.00 Undirhúsið: Skoynkilyvið
20.50 Og mangt og hvat tey saman veja
21.20 Karrusell 6
21.50 Óðrvisi viðgørdarhættir
22.20 New York Blues
23.05 Fjöldiðátturin
23.45 Kirstie Alley show
00.05 Liðugt

IF

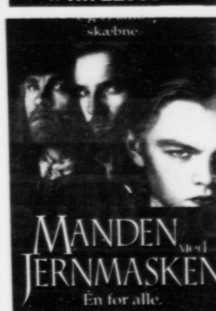
Mikudagur 1. apríl
7.15 Tiðindi
7.17 Morgunlestur
7.30 Tiðindi
7.35 Góðan morgun Føroyar
8.00 Tiðindi
8.05 Góðan morgun Føroyar
9.00 Tiðindi
9.05 Morgunlestur (e)
9.15 Dagsins tónar
9.30 Koyribreytin - Elis Poulsen leggur til rættis
10.00 Tiðindi
10.05 Fimleikalotan 148
10.10 Kvøðuljómar til sjófólk
11.00 Tiðindi
11.01 Føroyar í dag (e)
11.30 Heimskvæði - Kári Sverrisson skipar fyri

12.00 Tiðindi
12.01 Middagstónl.
12.15 Veðurtiðindi og skrá
12.20 Tiðindini og ítróttur
12.40 Dagurðátónl.
13.00 Tónatímin
14.00 Tiðindi
14.01 Vetrarbreytin (e)
15.00 Tiðindi
15.01 Nýtt og gott gamalt - Kim Hansen velur lagið
16.00 Tiðindi
16.01 «Ving!» - Ginna Midjord leggur til rættis
17.00 Tiðindi
17.05 Fimmarin - Sigmur Blåberg leggur til rættis
18.00 Koyribreytin (e)
18.25 Veðurtiðindi og skrá
18.30 Tiðindini
18.55 Orð og mál - Jógvan í Lon Jacobsen
19.00 Heimurin í dag - Mildrø Jacobsen skipar fyri
19.30 Tónleikagesturin - Bjarni Berg ger sendingina
20.30 Framhaldssøga - 2. partur
21.00 Kveldarstundin
Jonheðin Tróndheim
22.00 Tiðindi

Hósdagur 2. apríl

7.15 Tiðindi
7.17 Morgunlestur
7.30 Tiðindi
7.35 Góðan morgun Føroyar
8.00 Tiðindi
8.05 Góðan morgun Føroyar
9.00 Tiðindi
9.05 Morgunlestur (e)
9.15 Dagsins tónar
9.30 Framhaldssøga (e) 2. partur
10.00 Tiðindi
10.05 Fimleikalotan 148
10.10 Lurtararnir og vit
11.00 Tiðindi
11.01 Heimurin í dag (e)
11.30 Undir døgurða
12.00 Tiðindi

HAVNAR BIO



Mikudagin 1.04. kl. 19⁴⁵
Mikudagin 1.04. kl. 22¹⁵
Hósdagin 2.04. kl. 19⁴⁵
Hósdagin 2.04. kl. 22¹⁵



Mikudagin 1.04. kl. 22³⁰
Hósdagin 2.04. kl. 22³⁰



Mikudagin 1.04. kl. 16¹⁵
Mikudagin 1.04. kl. 17⁴⁵
Hósdagin 2.04. kl. 16¹⁵
Hósdagin 2.04. kl. 17⁴⁵

VINNARI AV 2 OSCAR



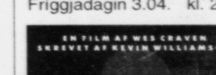
Mikudagin 1.04. kl. 19³⁰
Hósdagin 2.04. kl. 19³⁰

KOMANDI FILMAR

Væk aldrig en slumrende mus...

Mus i eget hus

Frumsyning
Friggjadagin 3.04. kl. 20⁰⁰
Friggjadagin 3.04. kl. 22⁰⁰



Undan frumsýning
Friggjadagin 3.04. kl. 24⁰⁰
Leygardagin 4.04. kl. 24⁰⁰
Forsolan er byrjað